

**REGOLAZIONE DEI BRACCIOLI** : Per regolare l'altezza dei braccioli tirare verso l'alto le levette poste alle estremità degli stessi. Scelta la posizione desiderata rilasciare le levette per mantenere l'assetto. E' anche possibile regolare i braccioli lateralmente, applicando una lieve pressione laterale, spostarli avanti e indietro e ruotarli internamente o esternamente

**EN CLEANING**

- To clean the seat, use only neutral soap and warm water on a slightly damp cloth.
- Never use solvents or degreasing solutions. These do not dry under the sun or near strong heat sources, with a hairdryer or other mechanical or electric heaters; heating the fabric may cause contractures in the fibres and the direct sunlight can cause colour changes due to heavy exposure to UV rays.
- Leave the seat to dry naturally.

**IT LAVAGGIO**

- Per lavare la sedia utilizzare un panno leggermente umido con acqua e sapone neutro.
- Non utilizzare mai solventi o sgrassatori. Non lasciare asciugare la sedia sotto il sole o vicino ad elevate fonti di calore; non usare asciugacapelli o altri dispositivi riscaldanti o elettrici. L'elevato calore può causare rotture delle fibre tessili e l'esposizione diretta al sole cambiamento di colore dovuto ai raggi UV.
- Lasciare che la sedia si asciughi da sola.

**EN WARRANTY**

All the SPARCO S.p.a. seats are warranted against manufacturing faults for a period of 24 months from the date of delivery, according to the Directive 99/44/EC. It may occur that, in some countries, the duration of the guarantee is different. In that case, the duration is determined by local law. The warranty provides the product's replacement or free repair, if the manufacturing fault is evident during the provided warranty period. We inform that the warranty is null or void if the product installed or used incorrectly, or if the product has been subject to maintenance operations that do not comply with the rules indicated in this user and maintenance guide.

**IT GARANZIA**

Tutte le sedie da ufficio Sparco hanno garanzia di 24 mesi dalla data di consegna per malfunzionamenti dovuti a difetti di fabbricazione, in accordo con la Direttiva 99/44/EC. E' possibile che, in determinati paesi, la durata della garanzia sia differente. In questo caso la durata viene stabilita in base alle leggi locali. La garanzia prevede la sostituzione o la riparazione del prodotto qualora vi siano evidenti difetti di fabbricazione, per tutto il periodo coperto dalla garanzia. Si informa che la garanzia sarà nulla o non valida qualora il prodotto sia stato assemblato od utilizzato in maniera impropria, oppure se soggetto ad azioni di manutenzione che non corrispondono con quelle indicate in questa guida all'utilizzo ed alla manutenzione.

**EN INTRODUCTION**

SPARCO S.p.a. thanks you for choosing the R100S office chair. We request that you read this manual carefully and keep it at hand for future consultations. In case of doubts, please contact the SPARCO customer service at [customercare@sparco.it](mailto:customercare@sparco.it).

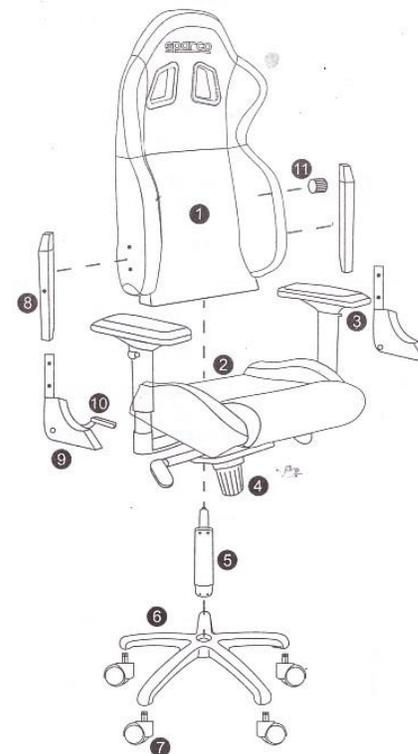
**IT INTRODUZIONE**

SPARCO S.p.a. ringrazia per aver scelto la poltrona da ufficio R100S. Si richiede di leggere attentamente questo manuale e di tenerlo a portata di mano per future necessità. In caso di dubbi non esitate a contattare il servizio clienti SPARCO all'indirizzo e-mail [customercare@sparco.it](mailto:customercare@sparco.it)

**EN PARTS LIST**

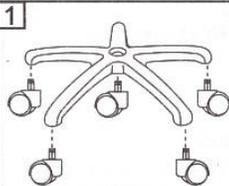
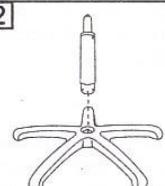
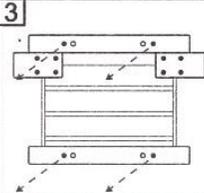
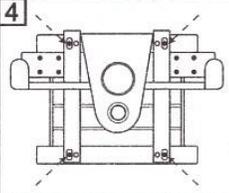
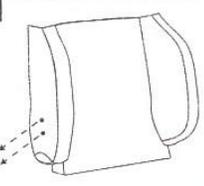
#	PARTS/ COMPONENTI	N°
1	SEAT BACK/ SCHIENALE	1
2	SEAT-BASE/ SEDUTA	1
3	ARM RAIL AND CUSHION/ BRACCIOLO E POGGIABRACCIA	2
4	ADJUSTABLE MOUNTING PLATE/ PLACCA DI REGOLAZIONE	1
5	PISTON/ PISTONE	1
6	SWIVEL-BASE BASE GIREVOLE	1
7	WHEEL CASTER/ ROTELLE	5
8	SEAT BACK SIDE-COVERS PLASTICHE SCHIENALE	2
9	SEAT-BASE SIDE COVERS PLASTICHE SEDUTA	2
10	RECLINER LEVER/ LEVA DI RECLINAZIONE	1
11	LUMBAR ADJUSTER/ REGOLAZIONE LOMBARE	1

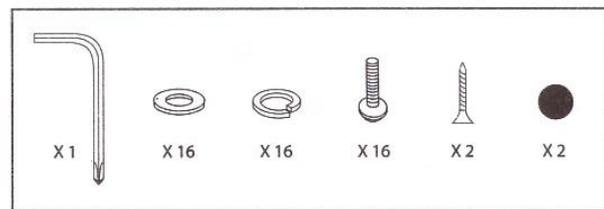
**IT ELENCO DEI COMPONENTI**



**EN ASSEMBLY INSTRUCTIONS**

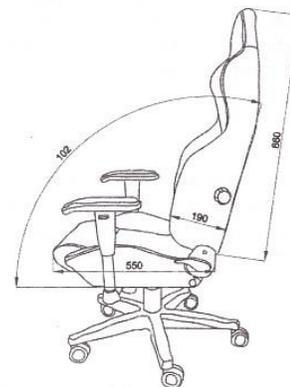
**IT ISTRUZIONI PER IL MONTAGGIO**

<p><b>1</b></p>  <p>INSERT WHEEL CASTERS INTO BASE (X5) INSERIRE A PRESSIONE LE ROTELLE NELLA BASE (X5)</p>	<p><b>2</b></p>  <p>ATTACH THE SWIVEL-BASE TO THE BOTTOM OF THE PISTON INSERIRE A PRESSIONE IL PISTONE NELLA BASE</p>
<p><b>3</b></p>  <p>REMOVE BOLT ON THE BOTTOM OF THE SEAT SVITARE I BULLONI ALLA BASE DEL SEDILE</p>	<p><b>4</b></p>  <p>ATTACH THE MOUNTING-PLATE WITH SCREWS ONTO THE UNDER-SIDE OF THE SEAT-BASE AVVITARE PLACCA DI CONTROLLO ALLA BASE DEL SEDILE</p>
<p><b>5</b></p>  <p>INSERT THE PISTON INTO THE MOUNTING PLATE INSERIRE LA SEDUTA SUL PISTONE TRAMITE LA PLACCA DI CONTROLLO PER PRESSIONE</p>	<p><b>6</b></p>  <p>REMOVE BOLT ON THE SIDE OF THE SEAT SVITARE I BULLONI AL LATO DEL SEDILE</p>
<p><b>7</b></p>  <p>ATTACH SEAT BACK TO THE BOTTOM OF THE SEAT AVVITARE LA SEDUTA ALLO SCHIENALE TRAMITE LE STAFFE LATERALI</p>	<p><b>8</b></p>  <p>ATTACH BOTH SEAT-BACK SIDE-COVERS ATTACCARE LE COVER LATERALI DELLO SCHIENALE CON LE VITI IN DOTAZIONE</p>



**EN GENERAL DIMENSIONS**

**IT DIMENSIONI DI MASSIMA**



**EN USER GUIDE**

**HEIGHT ADJUSTMENT** : To adjust the height of the seat, pull the lever attached to the control panel upward. If there is weight on the seat, the height will decrease, if there is no weight i.e. standing, the height will increase.

**RECLINE ANGLE** : To adjust the lean angle, pull the lever at the seat join upward. Move to the angle desired and release the lever to lock in position.

**ARM REST ADJUSTMENT** : To adjust the height of the arm rests, push the clip into the arm rest and move in the desired direction. To lock the position, let go of the clip. It is possible to adjust the arm rests to the outside and inside by applying a slight pressure, slide it back and forth and rotate to the desired position.

**THE FOLLOWING IS STRICTLY PROHIBITED**



**E' VIETATO UTILIZZARE LA SEDIA COME SOPRA RAPPRESENTATO**

**IT GUIDA ALL'UTILIZZO**

**REGOLAZIONE DELL'ALTEZZA** : Per regolare l'altezza della sedia tirare la leva attaccata alla placca di controllo. Qualora vi sia del peso sulla seduta l'altezza diminuirà, in caso contrario l'altezza aumenterà.

**RECLINAZIONE DELLO SCHIENALE** : Per reclinare lo schienale tirare la leva posizionata al fianco del sedile. Scelta la posizione desiderata rilasciare la leva per mantenerla.